

Senserna ApS

Richard Petersens Plads 325, 2., 2800 Kgs. Lyngby

CVR-nr. 37 85 53 16


Company reg. no. 37 85 53 16

Årsrapport *Annual report*

6. juli 2016 - 30. juni 2017

6 July 2016 - 30 June 2017

Årsrapporten er fremlagt og godkendt på selskabets ordinære generalforsamling den 7. september 2017.
The annual report have been submitted and approved by the general meeting on the 7 September 2017.



Dirigent
Chairman of the meeting

Indholdsfortegnelse

Contents

	Side <i>Page</i>
Påtegninger	
<i>Reports</i>	
Ledelsespåtegning	1
<i>Management's report</i>	
Den uafhængige revisors revisionspåtegning	2
<i>Independent auditor's report</i>	
Ledelsesberetning	
<i>Management's review</i>	
Selskabsoplysninger	7
<i>Company data</i>	
Ledelsesberetning	8
<i>Management's review</i>	
Årsregnskab 6. juli 2016 - 30. juni 2017	
<i>Annual accounts 6 July 2016 - 30 June 2017</i>	
Resultatopgørelse	10
<i>Profit and loss account</i>	
Balance	11
<i>Balance sheet</i>	
Noter	13
<i>Notes</i>	
Anvendt regnskabspraksis	15
<i>Accounting policies used</i>	

Notes to users of the English version of this document:

- This document contains a Danish version as well as an English version. In the event of any dispute regarding the interpretation of any part of the document, the Danish version of the document shall prevail.
- To ensure the greatest possible applicability of the English version of the document, British English terminology has been used.
- Please note that decimal points remain unchanged from the Danish version of the document. This means that for instance DKK 146.940 is the same as the English amount of DKK 146,940, and that 23,5 % is the same as the English 23.5 %.

Ledelsespåtegning **Management's report**

Bestyrelse og direktion har dags dato aflagt årsrapporten for regnskabsåret 6. juli 2016 - 30. juni 2017 for Senserna ApS.

The board of directors and the executive board have today presented the annual report of Senserna ApS for the financial year 6 July 2016 to 30 June 2017.

Årsrapporten er aflagt i overensstemmelse med årsregnskabsloven.

The annual report has been presented in accordance with the Danish Financial Statements Act.

Vi anser den valgte regnskabspraksis for hensigtsmæssig, og efter vores opfattelse giver årsregnskabet et retvisende billede af selskabets aktiver, passiver og finansielle stilling pr. 30. juni 2017 samt af resultatet af selskabets aktiviteter for regnskabsåret 6. juli 2016 - 30. juni 2017.

We consider the accounting policies used appropriate, and in our opinion the annual accounts provide a true and fair view of the company's assets and liabilities and its financial position as on 30 June 2017 and of the company's results of its activities in the financial year 6 July 2016 to 30 June 2017.

Ledelsesberetningen indeholder efter vores opfattelse en retvisende redegørelse for de forhold, som beretningen omhandler.

We are of the opinion that the management's review includes a fair description of the issues dealt with.

Årsrapporten indstilles til generalforsamlingens godkendelse.

The annual report is recommended for approval by the general meeting.

Kgs. Lyngby, den 7. september 2017

Kgs. Lyngby, 7 September 2017

Direktion

Executive board



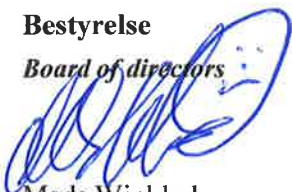
Henrik Schneider



Kristian Lindberg-Poulsen

Bestyrelse

Board of directors



Mads Winblad
formand
chairman



Henrik Schneider



Otto Tyge Krabbe

Den uafhængige revisors revisionspåtegning *Independent auditor's report*

Til anpartshaverne i Senserna ApS

To the shareholders of Senserna ApS

Konklusion

Opinion

Vi har revideret årsregnskabet for Senserna ApS for regnskabsåret 6. juli 2016 - 30. juni 2017, der omfatter anvendt regnskabspraksis, resultatopgørelse, balance og noter. Årsregnskabet udarbejdes efter årsregnskabsloven.

We have audited the annual accounts of Senserna ApS for the financial year 6 July 2016 to 30 June 2017, which comprise accounting policies used, profit and loss account, balance sheet and notes. The annual accounts are prepared in accordance with the Danish Financial Statements Act.

Det er vores opfattelse, at årsregnskabet giver et retvisende billede af selskabets aktiver, passiver og finansielle stilling pr. 30. juni 2017 samt af resultatet af selskabets aktiviteter for regnskabsåret 6. juli 2016 - 30. juni 2017 i overensstemmelse med årsregnskabsloven.

In our opinion, the annual accounts give a true and fair view of the company's assets, liabilities and financial position at 30 June 2017 and of the results of the company's operations for the financial year 6 July 2016 to 30 June 2017 in accordance with the Danish Financial Statements Act.

Grundlag for konklusion

Basis for opinion

Vi har udført vores revision i overensstemmelse med internationale standarder om revision og de yderligere krav, der er gældende i Danmark. Vores ansvar ifølge disse standarder og krav er nærmere beskrevet i revisionspåtegningens afsnit "Revisors ansvar for revisionen af årsregnskabet". Vi er uafhængige af selskabet i overensstemmelse med internationale etiske regler for revisorer (IESBA's Etiske regler) og de yderligere krav, der er gældende i Danmark, ligesom vi har opfyldt vores øvrige etiske forpligtelser i henhold til disse regler og krav. Det er vores opfattelse, at det opnåede revisionsbevis er tilstrækkeligt og egnet som grundlag for vores konklusion.

We conducted our audit in accordance with international standards on auditing and the additional requirements applicable in Denmark. Our responsibilities under those standards and requirements are further described in the below section "Auditor's responsibilities for the audit of the annual accounts". We are independent of the company in accordance with international ethics standards for accountants (IESBA's Code of Ethics) and the additional requirements applicable in Denmark, and we have fulfilled our other ethical responsibilities in accordance with these standards and requirements. We believe that the audit evidence obtained is sufficient and appropriate to provide a basis for our opinion.

Ledelsens ansvar for årsregnskabet

The management's responsibilities for the annual accounts

Den uafhængige revisors revisionspåtegning *Independent auditor's report*

Ledelsen har ansvaret for udarbejdelsen af et årsregnskab, der giver et retvisende billede i overensstemmelse med årsregnskabsloven. Ledelsen har endvidere ansvaret for den interne kontrol, som ledelsen anser nødvendig for at udarbejde et årsregnskab uden væsentlig fejlinformation, uanset om denne skyldes besvigelser eller fejl.

The management is responsible for the preparation of annual accounts that give a true and fair view in accordance with the Danish Financial Statements Act. The management is also responsible for such internal control as the management determines is necessary to enable the preparation of annual accounts that are free from material misstatement, whether due to fraud or error.

Ved udarbejdelsen af årsregnskabet er ledelsen ansvarlig for at vurdere selskabets evne til at fortsætte driften; at oplyse om forhold vedrørende fortsat drift, hvor dette er relevant; samt at udarbejde årsregnskabet på grundlag af regnskabsprincippet om fortsat drift, medmindre ledelsen enten har til hensigt at likvidere selskabet, indstille driften eller ikke har andet realistisk alternativ end at gøre dette.

In preparing the annual accounts, the management is responsible for evaluating the company's ability to continue as a going concern, and, when relevant, disclosing matters related to going concern and using the going concern basis of accounting when preparing the annual accounts, unless the management either intends to liquidate the company or to cease operations, or if it has no realistic alternative but to do so.

Revisors ansvar for revisionen af årsregnskabet

Auditor's responsibilities for the audit of the annual accounts

Vores mål er at opnå høj grad af sikkerhed for, om årsregnskabet som helhed er uden væsentlig fejlinformation, uanset om denne skyldes besvigelser eller fejl, og at afgive en revisionspåtegning med en konklusion. Høj grad af sikkerhed er et højt niveau af sikkerhed, men er ikke en garanti for, at en revision, der udføres i overensstemmelse med internationale standarder om revision og de yderligere krav, der er gældende i Danmark, altid vil afdække væsentlig fejlinformation, når sådan findes. Fejlinformationer kan opstå som følge af besvigelser eller fejl og kan betragtes som væsentlige, hvis det med rimelighed kan forventes, at de enkeltvis eller samlet har indflydelse på de økonomiske beslutninger, som regnskabsbrugerne træffer på grundlag af årsregnskabet.

Our objectives are to obtain reasonable assurance about whether the annual accounts as a whole are free from material misstatement, whether due to fraud or error, and to issue an auditor's report including an opinion. Reasonable assurance is a high level of assurance, but is not a guarantee that an audit conducted in accordance with international standards on auditing and the additional requirements applicable in Denmark will always detect a material misstatement when it exists. Misstatements may arise due to fraud or error and may be considered material if, individually or in the aggregate, they could reasonably be expected to influence the economic decisions made by users on the basis of the annual accounts

Den uafhængige revisors revisionspåtegning

Independent auditor's report

Som led i en revision, der udføres i overensstemmelse med internationale standarder om revision og de yderligere krav, der er gældende i Danmark, foretager vi faglige vurderinger og opretholder professionel skepsis under revisionen. Herudover:

As part of an audit conducted in accordance with international standards on auditing and the additional requirements applicable in Denmark, we exercise professional evaluations and maintain professional scepticism throughout the audit. We also:

- *Identificerer og vurderer vi risikoen for væsentlig fejlinformation i årsregnskabet, uanset om denne skyldes besvigelser eller fejl, udformer og udfører revisionshandlinger som reaktion på disse risici samt opnår revisionsbevis, der er tilstrækkeligt og egnet til at danne grundlag for vores konklusion. Risikoen for ikke at opdage væsentlig fejlinformation forårsaget af besvigelser er højere end ved væsentlig fejlinformation forårsaget af fejl, idet besvigelser kan omfatte sammensværgelser, dokumentfalsk, bevidste udeladelser, vildledning eller tilsidesættelse af intern kontrol.*
- *Identify and assess the risks of material misstatement in the annual accounts, whether due to fraud or error, design and perform audit procedures in response to those risks, and obtain audit evidence that is sufficient and appropriate to provide a basis for our opinion. The risk of not detecting a material misstatement resulting from fraud is higher than the risk of not detecting a misstatement resulting from error, as fraud may involve collusion, forgery, intentional omissions, misrepresentations, or the override of internal control.*
- *Opnår vi forståelse af den interne kontrol med relevans for revisionen for at kunne udforme revisionshandlinger, der er passende efter omstændighederne, men ikke for at kunne udtrykke en konklusion om effektiviteten af selskabets interne kontrol.*
- *Obtain an understanding of the internal control relevant to the audit in order to design audit procedures that are appropriate in the circumstances, but not for the purpose of expressing an opinion on the effectiveness of the company's internal control.*
- *Tager vi stilling til, om den regnskabspraksis, som er anvendt af ledelsen, er passende, samt om de regnskabsmæssige skøn og tilknyttede oplysninger, som ledelsen har udarbejdet, er rimelige.*
- *Evaluate the appropriateness of accounting policies used by the management and the reasonableness of accounting estimates and related disclosures made by the management.*

Den uafhængige revisors revisionspåtegning

Independent auditor's report

- Konkluderer vi, om ledelsens udarbejdelse af årsregnskabet på grundlag af regnskabsprincippet om fortsat drift er passende, samt om der på grundlag af det opnåede revisionsbevis er væsentlig usikkerhed forbundet med begivenheder eller forhold, der kan skabe betydelig tvivl om selskabets evne til at fortsætte driften. Hvis vi konkluderer, at der er en væsentlig usikkerhed, skal vi i vores revisionspåtegning gøre opmærksom på oplysninger herom i årsregnskabet eller, hvis sådanne oplysninger ikke er tilstrækkelige, modificere vores konklusion. Vores konklusioner er baseret på det revisionsbevis, der er opnået frem til datoen for vores revisionspåtegning. Fremtidige begivenheder eller forhold kan dog medføre, at selskabet ikke længere kan fortsætte driften.
- *Conclude on the appropriateness of the management's preparation of the annual accounts being based on the going concern principle and, based on the audit evidence obtained, whether a material uncertainty exists related to events or conditions that may raise significant doubt about the company's ability to continue as a going concern. If we conclude that a material uncertainty exists, we are required to draw attention in our auditor's report to the related disclosures in the annual accounts or, if such disclosures are inadequate, to modify our opinion. Our conclusions are based on the audit evidence obtained up to the date of our auditor's report. However, future events or conditions may cause the company to cease to continue as a going concern.*
- Tager vi stilling til den samlede præsentation, struktur og indhold af årsregnskabet, herunder noteoplysningerne, samt om årsregnskabet afspejler de underliggende transaktioner og begivenheder på en sådan måde, at der gives et retvisende billede heraf.
- *Evaluate the overall presentation, structure and contents of the annual accounts, including the disclosures in the notes, and whether the annual accounts reflect the underlying transactions and events in a manner that gives a true and fair view.*

Vi kommunikerer med den øverste ledelse om blandt andet det planlagte omfang og den tidsmæssige placering af revisionen samt betydelige revisionsmæssige observationer, herunder eventuelle betydelige mangler i intern kontrol, som vi identificerer under revisionen.

We communicate with those charged with governance regarding, among other matters, the planned scope and timing of the audit and significant audit findings, including any significant deficiencies in the internal control that we identify during our audit.

Udtalelse om ledelsesberetningen

Statement on the management's review

Ledelsen er ansvarlig for ledelsesberetningen.

The management is responsible for the management's review.

Vores konklusion om årsregnskabet omfatter ikke ledelsesberetningen, og vi udtrykker ingen form for konklusion med sikkerhed om ledelsesberetningen.

Our opinion on the annual accounts does not cover the management's review, and we do not express any kind of assurance opinion on the management's review.

Den uafhængige revisors revisionspåtegning *Independent auditor's report*

I tilknytning til vores revision af årsregnskabet er det vores ansvar at læse ledelsesberetningen og i den forbindelse overveje, om ledelsesberetningen er væsentligt inkonsistent med årsregnskabet eller vores viden opnået ved revisionen eller på anden måde synes at indeholde væsentlig fejlinformation.

In connection with our audit of the annual accounts, our responsibility is to read the management's review and in that connection consider whether the management's review is materially inconsistent with the annual accounts or our knowledge obtained during the audit, or whether it otherwise appears to contain material misstatement.

Vores ansvar er derudover at overveje, om ledelsesberetningen indeholder krævede oplysninger i henhold til årsregnskabsloven.

Furthermore, it is our responsibility to consider whether the management's review provides the information required under the Danish Financial Statements Act.

Baseret på det udførte arbejde er det vores opfattelse, at ledelsesberetningen er i overensstemmelse med årsregnskabet og er udarbejdet i overensstemmelse med årsregnskabslovens krav. Vi har ikke fundet væsentlig fejlinformation i ledelsesberetningen.

Based on the work we have performed, we believe that the management's review is in accordance with the annual accounts and that it has been prepared in accordance with the requirements of the Danish Financial Statement Acts. We did not find any material misstatement in the management's review.

København, den 7. september 2017

Copenhagen, 7 September 2017

Grant Thornton

Statsautoriseret Revisionspartnerselskab
State Authorised Public Accountants
CVR-nr. 34 20 99 36
Company reg. no. 34 20 99 36

Ole Skou

statsautoriseret revisor
State Authorised Public Accountant

Selskabsoplysninger

Company data

Selskabet
The company

Senserna ApS
Richard Petersens Plads 325, 2.
2800 Kgs. Lyngby

Hjemmeside: www.senserna.com
Web site

CVR-nr.: 37 85 53 16
Company reg. no.

Stiftet: 6. juli 2016
Established: 6 July 2016

Hjemsted: Lyngby-Taarbæk
Domicile:

Første regnskabsår: 6. juli 2016 - 30. juni 2017
Financial year: 6 July 2016 - 30 June 2017

Bestyrelse
Board of directors

Mads Winblad, formand, *chairman*
Henrik Schneider
Otto Tyge Krabbe

Direktion
Executive board

Henrik Schneider
Kristian Lindberg-Poulsen

Revision
Auditors

Grant Thornton, Statsautoriseret Revisionspartnerselskab
Stockholmsgade 45
2100 København Ø

Bankforbindelse
Bankers

Danske Bank

Ledelsesberetning **Management's review**

Selskabets væsentligste aktiviteter

The principal activities of the company

Selskabet har udviklet et trådløst termometer til mikrobølgeovne som drives af mikrobølgeenergi, og det er således fri for batterier.

The company has developed a unique wireless thermometer to be used in microwave ovens, using microwave energy which means it is free from batteries.

Udvikling i aktiviteter og økonomiske forhold

Development in activities and financial matters

Det ordinære resultat efter skat udgør -661 t.kr. Resultatet er som forventet.

The results from ordinary activities after tax are DKK -661.000. The result is as expected.

Selskabet har siden etableringen i 2016 færdiggjort udviklingen af en revolutionerende teknologi, der nu er klar til produktion. Til dato er der registreret 2 patenter, og ansøgt om et tredje. Selskabet har i indeværende regnskabsår modtaget innovationspriser som DTU's Proof og Concept, Innobooster, og Markedsmodningsfonden, ligesom det har deltaget i accelerator programmerne Danish Tech Challenge, hvor det var finalist, samt SCALEit i Silicon Valley.

Since the establishment in 2016, the company has finalized development of a revolutionary technology now ready for production. To date we have two patents pending, and a third one has been filed. The company has during the financial year 2016/17 received soft funding from The Danish Technical University DTU's Proof of Concept and the Innovationfond as well as participated in the accelerator programs Danish Tech Challenge, where Senserna was among the finalists, and SCALEit in Silicon Valley.

Udviklingen af teknologi og produkt forløber planmæssigt. På selskabets ordinære generalforsamling besluttes det at omdanne selskabet fra ApS til A/S, hvorved en professionel bestyrelse med stærke eksterne kræfter også etableres.

The development of technology and products is proceeding according to plan. At the company's annual general meeting, it has been decided to transform the company from ApS to A/S, thereby establishing a professional board with strong competencies.

Den forventede udvikling

The expected development

Ledelsesberetning ***Management's review***

Det kommende regnskabsår vil blive påvirket af opsætning af produktion samt at vi har fået 2,4 mio. i støtte fra Markedsmodningsfonden, blandt andet til produktionsmodning og til produktion af den første prototype, der finder sted i sidste kvartal af 2017. De første produkter forventes at være producerede, forsynet med de nødvendige godkendelser og klar til salg i 1. halvdel af 2018. Kundevalideringen har været yderst positiv, og de første udenlandske kundekontakter er knyttet.

The year to come will be affected by production set-up and by the fact that the company has received funding of nearly 2.4 mill. DKK from Markedsmodningsfonden, among others to conduct end user tests in order to adapt the prototype, and to set up a test production in order to perform certification and functional tests. The first products are expected to be produced, to have the necessary approvals and be ready for sale in the first half of 2018. The first customer validation has been extremely positive and the first foreign customer contacts have been made.

Begivenheder efter regnskabsårets udløb

Events subsequent to the financial year

Der er efter regnskabsårets afslutning ikke indtruffet begivenheder, der væsentligt vil kunne påvirke vurderingen af selskabets finansielle stilling.

There have been no events after the financial year that could significantly affect the assessment of the company's financial position.

Resultatopgørelse

Profit and loss account

<u>Note</u>	6/7 2016 - 30/6 2017
Bruttoresultat	
<i>Gross results</i>	-497.249
1 Personalemkostninger	
<i>Staff costs</i>	-163.524
Resultat før skat	
<i>Results before tax</i>	-660.773
Skat af årets resultat	
<i>Tax on ordinary results</i>	0
Årets resultat	
<i>Results for the year</i>	-660.773
Forslag til resultatdisponering:	
<i>Proposed distribution of the results:</i>	
Disponeret fra overført resultat	
<i>Allocated from results brought forward</i>	-660.773
Disponeret i alt	
<i>Distribution in total</i>	-660.773

Balance
Balance sheet

Aktiver <i>Assets</i>	<u>30/6 2017</u>
<u>Note</u>	
Omsætningsaktiver <i>Current assets</i>	
Andre tilgodehavender <i>Other debtors</i>	<u>46.566</u>
Tilgodehavender i alt <i>Debtors in total</i>	<u>46.566</u>
Likvide beholdninger <i>Available funds</i>	<u>3.380.153</u>
Omsætningsaktiver i alt <i>Current assets in total</i>	<u>3.426.719</u>
Aktiver i alt <i>Assets in total</i>	<u>3.426.719</u>

Balance
Balance sheet

<u>Note</u>	<u>30/6 2017</u>
Passiver	
<i>Equity and liabilities</i>	
Egenkapital	
<i>Equity</i>	
2 Virksomhedskapital	
<i>Contributed capital</i>	50.000
4 Overført resultat	
<i>Results brought forward</i>	-660.773
3 Overkurs ved emission	
<i>Share premium account</i>	3.950.000
Egenkapital i alt	
<i>Equity in total</i>	3.339.227
Gældsforpligtelser	
<i>Liabilities</i>	
Leverandører af varer og tjenesteydelser	
<i>Trade creditors</i>	3.735
Anden gæld	
<i>Other debts</i>	83.757
Kortfristede gældsforpligtelser i alt	
<i>Short-term liabilities in total</i>	87.492
Gældsforpligtelser i alt	
<i>Liabilities in total</i>	87.492
Passiver i alt	
<i>Equity and liabilities in total</i>	3.426.719
5 Eventualposter	
<i>Contingencies</i>	

Noter

Notes

	6/7 2016 - 30/6 2017
1. Personalemkostninger	
<i>Staff costs</i>	
Lønninger og gager	
<i>Salaries and wages</i>	150.000
Andre omkostninger til social sikring	
<i>Other costs for social security</i>	947
Personalemkostninger i øvrigt	
<i>Other staff costs</i>	12.577
	<u>163.524</u>
2. Virksomhedskapital	
<i>Contributed capital</i>	
Virksomhedskapital 6. juli 2016	
<i>Contributed capital 6 July 2016</i>	1
Kontant kapitaludvidelse	
<i>Cash capital increase</i>	49.999
	<u>50.000</u>
3. Overkurs ved emission	
<i>Share premium account</i>	
Årets overkurs ved emission	
<i>Share premium account for the year</i>	3.950.000
	<u>3.950.000</u>
4. Overført resultat	
<i>Results brought forward</i>	
Årets overførte overskud eller underskud	
<i>Profit or loss for the year brought forward</i>	-660.773
	<u>-660.773</u>

Noter
Notes

5. Eventualposter
Contingencies

Eventualaktiver
Contingent assets

Selskabet har et skatteaktiv på t.kr. 145 som ikke er indregnet grundet usikkerhed om realisationsperioden.

The company has a tax asset of t.kr. 145 which is not recognized due to uncertainty about the realization period.

Anvendt regnskabspraksis *Accounting policies used*

Årsrapporten for Senserna ApS er aflagt i overensstemmelse med årsregnskabslovens bestemmelser for en klasse B-virksomhed.

The annual report for Senserna ApS is presented in accordance with those regulations of the Danish Financial Statements Act concerning companies identified as class B enterprises.

Årsrapporten aflægges i danske kroner.

The accounting policies used are unchanged compared to last year, and the annual accounts are presented in Danish kroner (DKK).

Generelt om indregning og måling

Recognition and measurement in general

I resultatopgørelsen indregnes indtægter i takt med, at de indtjenes. Herunder indregnes værdireguleringer af finansielle aktiver og forpligtelser. I resultatopgørelsen indregnes ligeledes alle omkostninger, herunder afskrivninger, nedskrivninger og hensatte forpligtelser samt tilbageførsler som følge af ændrede regnskabsmæssige skøn af beløb, der tidligere har været indregnet i resultatopgørelsen.

Income is recognised in the profit and loss account concurrently with its realisation, including the recognition of value adjustments of financial assets and liabilities. Likewise, all costs, these including depreciation, amortisation, writedown, provisions, and reversals which are due to changes in estimated amounts previously recognised in the profit and loss account are recognised in the profit and loss account.

Aktiver indregnes i balancen, når det er sandsynligt, at fremtidige økonomiske fordele vil tilflyde selskabet, og aktivets værdi kan måles pålideligt. Forpligtelser indregnes i balancen, når det er sandsynligt, at fremtidige økonomiske fordele vil fragå selskabet, og forpligtelsens værdi kan måles pålideligt. Ved første indregning måles aktiver og forpligtelser til kostpris. Efterfølgende måles aktiver og forpligtelser som beskrevet nedenfor for hver enkelt regnskabspost.

Assets are recognised in the balance sheet when the company is liable to achieve future, financial benefits and the value of the asset can be measured reliably.

Ved indregning og måling tages hensyn til forudsigelige tab og risici, der fremkommer inden årsrapporten aflægges, og som vedrører forhold, der eksisterede på balancedagen.

At recognition and measurement, such predictable losses and risks are taken into consideration, which may appear before the annual report is presented, and which concerns matters existing on the balance sheet date.

Resultatopgørelsen

The profit and loss account

Bruttoresultat

Gross result

Anvendt regnskabspraksis *Accounting policies used*

Bruttoresultat indeholder omkostninger til vareforbrug, andre driftsindtægter samt eksterne omkostninger.

The gross result comprises the net turnover, work performed for own purposes and capitalised, other operating income, and external costs.

Vareforbrug omfatter omkostninger til forskning og udvikling.

Costs of sales includes costs for research and development.

Andre driftsindtægter og driftsomkostninger indeholder regnskabsposter af sekundær karakter i forhold til virksomhedens hovedaktiviteter.

Other operating income and costs comprise accounting items of secondary nature in proportion to the principal activities of the enterprise, including gains and losses on disposal of intangible and tangible fixed assets.

Andre eksterne omkostninger omfatter omkostninger til distribution, salg, reklame, administration, lokaler, tab på debitorer og operationelle leasingomkostninger.

Other external costs comprise costs for distribution, sales, advertisement, administration, premises, loss on debtors, and operational leasing costs.

Personaleomkostninger

Staff costs

Personaleomkostninger omfatter løn og gager, inklusive feriepenge og pensioner samt andre omkostninger til social sikring mv. til selskabets medarbejdere. I personaleomkostninger er fratrukket modtagne godtgørelser fra offentlige myndigheder.

Staff costs include salaries and wages including holiday allowances, pensions and other costs for social security etc. for staff members. Staff costs are less public reimbursements.

Skat af årets resultat

Tax of the results for the year

Årets skat, der består af årets aktuelle selskabsskat og ændring i udskudt skat, indregnes i resultatopgørelsen med den del, der kan henføres til årets resultat, og direkte i egenkapitalen med den del, der kan henføres til posteringer direkte i egenkapitalen.

The tax for the year comprises the current tax for the year and the changes in deferred tax, and it is recognised in the profit and loss account with the share referring to the results for the year and directly in the equity with the share referring to entries directly on the equity.

Balancen

The balance sheet

Tilgodehavender

Debtors

Anvendt regnskabspraksis *Accounting policies used*

Tilgodehavender måles til nominel værdi. Der nedskrives til nettorealisationseværdien med henblik på at imødegå forventede tab.

Debtors are measured to face value. In order to meet expected losses, writedown takes place at the net realisable value.

Likvide beholdninger

Available funds

Likvide beholdninger omfatter indeståender i pengeinstitutter og kontantbeholdninger.

Available funds comprise cash at bank and in hand.

Gældsforpligtelser

Liabilities

Gældsforpligtelser måles til nominel værdi.

Other liabilities are measured to the nominal value.